

Da ich am Tag der Landtags- und Bundestagswahl das Wahllokal aus wichtigem Grund nicht aufsuchen kann, bitte ich um Zusendung der Briefwahlunterlagen an folgende Adresse:

Name, Vorname

Straße

PLZ/Ort

Datum/Unterschrift

## Η ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΜΕ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Εάν κατά τις εκλογές της Ομοσπονδιακής και Τοπικής βουλής στις 22 Σεπτεμβρίου 2013 λείπετε σε ταξίδι ή δεν γνωρίζετε ακόμα εάν θα έχετε χρόνο εκείνη την ημέρα, μπορείτε απλά να ασκήσετε εκ των προτέρων το εκλογικό δικαίωμα ταχυδρομικώς.

- Για να μπορείτε να ψηφίσετε άνετα και με ησυχία από το σπίτι ταχυδρομικώς, πρέπει να υποβάλετε αίτηση για τα έγγραφα ψηφοφορίας με επιστολή. Για αυτό μπορείτε να συμπληρώσετε το έντυπο στην πίσω πλευρά της ειδοποίησης εκλογών και να το στείλετε. Εάν δεν έχετε την ειδοποίηση στα χέρια σας, μπορείτε να υποβάλετε αίτηση για την ψηφοφορία με επιστολή απλά χωρίς έντυπο, π. χ. με την εσώκλειστη κάρτα, με Φαξ, E-mail (αναφέρετε όνομα, διεύθυνση και ημερομηνία γέννησης) ή προσωπικά παρουσιάζοντας την ταυτότητα στο εκλογικό γραφείο της κοινότητας/ πόλης σας. Μπορείτε να αναζητήσετε τη διεύθυνση ή τον αριθμό Φαξ του εκλογικού γραφείου όπου ανήκετε στην κοινότητά σας.
- Έγκαιρη αποστολή: Είναι πολύ σημαντικό να παραδώσετε το φάκελο ψηφοδέλτιου έγκαιρα στο ταχυδρομείο ή απευθείας στο υπεύθυνο εκλογικό κέντρο. Ψηφοδέλτια, τα οποία έρχονται μετά τις 22 Σεπτεμβρίου, στις 18.00 στο εκλογικό κέντρο, δεν προσμετρώνται. Εάν αποστείλετε την επιστολική ψήφο ταχυδρομικώς, πρέπει γι' αυτό να στείλετε τα έγγραφα εκλογών το αργότερο την Τετάρτη 18 Σεπτεμβρίου και από το εξωτερικό αντίστοιχα νωρίτερα.
- Εάν ξαφνικά αρρωστήσετε, μπορείτε να υποβάλετε αίτηση και να παραδώσετε τα έγγραφα ψηφοφορίας με επιστολή ακόμα και έως την ημέρα των εκλογών, το αργότερο έως τις 15.00 μέσω ενός εξουσιοδοτημένου από εσάς ατόμου.
- Παράδοση ψήφου νωρίτερα στο εκλογικό κέντρο: Όποιος υποβάλει την αίτηση από τις 19 Αυγούστου 2013 προσωπικά στο εκλογικό κέντρο, μπορεί αμέσως και να ψηφίσει εκεί. Υπάρχει διαθέσιμο παραβάν.
- Ακόμα και σε μακράς διάρκειας διαμονή στο εξωτερικό, είναι δυνατή κατά κανόνα ψηφοφορία με επιστολή.
- Σε πολλά μέρη μπορείτε να κάνετε αίτηση για την ψηφοφορία με επιστολή και μέσω της ιστοσελίδας της κοινότητάς σας.

Γρήγορα και άνετα κάνετε αίτηση για τα έγγραφα ψηφοφορίας με επιστολή με τη συνημμένη κάρτα. Απλά κόψτε την, συμπληρώστε και στείλετε την από το ταχυδρομείο.

**ΤΟ ΜΙΚΡΟΤΕΡΟ  
ΠΑΡΑΒΑΝ  
ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ.**

**ΕΞΑΣΦΑΛΙΣΤΕ ΤΩΡΑ  
ΤΟ ΨΗΦΟΔΕΛΤΙΟ ΣΑΣ.**

POSTBRIEFKASTEN

| Leerungszeiten   |                       |                    | Deutsche Post       |  |
|------------------|-----------------------|--------------------|---------------------|--|
|                  | Letzte<br>Einsammlung | Spät-<br>lieferung | Nacht-<br>lieferung |  |
| Montag - Freitag | 18:00                 |                    |                     |  |
| Sonntags         | 12:00                 |                    |                     |  |
| Sonntags         | 10:00                 |                    |                     |  |

**Η ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ  
ΔΙΝΕΙ ΔΥΝΑΜΗ.**

**HESSEN  
SPD**



**ΤΟ HESSEN  
ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΤΑ ΚΑΤΑ-  
ΦΕΡΕΙ ΚΑΛΥΤΕΡΑ.**

**ΑΓΑΠΗΤΟΙ ΚΑΤΟΙΚΟΙ ΤΟΥ HESSEN,**

Στις 22 Σεπτεμβρίου καλείστε να εκλέξετε την τοπική Βουλή του Hessen. Αποφασίζετε εάν είναι δυνατή μια νέα πολιτική στη χώρα μας.

Είμαι πεπεισμένος ότι όλα τα παιδιά πρέπει να έχουν τις ίδιες ευκαιρίες εκπαίδευσης, ανεξάρτητα από την καταγωγή και το εισόδημα των γονιών τους. Γι' αυτό θα υποστηρίξω τις οικογένειες πιο πολύ αλλά και θα δημιουργήσω παιδικούς σταθμούς και σχολεία.

Πάρα πολλοί άνθρωποι εργάζονται για πολύ χαμηλούς μισθούς. Γι' αυτό αγωνιζόμαστε για έναν νόμιμο ελάχιστο μισθό. Για να παραμείνει η οικονομία του Hessen και στο μέλλον δυνατή, χρειαζόμαστε εργαζόμενους με ευπρεπείς μισθούς και με κίνητρα. Δεν επιθυμούμε να κερδίσουμε τον ανταγωνισμό για τους χαμηλότερους μισθούς. Η ζωή στο Hessen πρέπει να είναι καλή - τόσο στην πόλη όσο και στην επαρχία. Σε αυτό περιλαμβάνονται οι προσιτές κατοικίες αλλά και η εκτενής ιατρική περίθαλψη σε όλη τη χώρα.

Το Hessen μπορεί να τα καταφέρει καλύτερα, Για αυτό το στόχο θα εργαστώ με όλες μου τις δυνάμεις. Ζητώ από εσάς και τις δύο ψήφους για το SPD. Εάν στις 22 Σεπτεμβρίου δεν έχετε τη δυνατότητα να ψηφίσετε, σκεφτείτε την ψηφοφορία με επιστολή.

Με φιλικούς χαιρετισμούς  
Ο δικός σας

Thorsten Schäfer-Gümbel

# 5 ΛΟΓΟΙ ΓΙΑ ΝΑ ΨΗΦΙΣΕΤΕ ΤΟ SPD:

## 1 ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ ΚΑΙ ΤΗΝ ΠΕΡΙΘΑΛΨΗ.

Φροντίζουμε για καλά νηπιαγωγεία, περισσότερα ολοήμερα σχολεία και καταργούμε την G8. Κάθε παιδί ενισχύεται μεμονωμένα - ανεξάρτητα από την καταγωγή του.

## 2 ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ ΓΙΑ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΝΕΟΥΣ.

Στο Hessen περισσότεροι από 200.000 νέοι άνθρωποι δεν διαθέτουν κατάρτιση. Προσφέρουμε σε όλους επαγγελματική εξειδίκευση. Εγγυημένα!

## 3 ΓΙΑ ΕΝΑ ΚΑΛΥΤΕΡΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΥΓΕΙΑΣ.

Φροντίζουμε για εκτενή ιατρική περίθαλψη σε όλη τη χώρα, για περισσότερη αυτοδιάθεση και καλύτερη φροντίδα των ηλικιωμένων ανθρώπων.

## 4 ΓΙΑ ΚΑΛΗ ΕΡΓΑΣΙΑ, Η ΟΠΟΙΑ ΘΑ ΕΧΕΙ ΑΞΙΑ.

Αντιμετωπίζουμε σθεναρά το ντάμπινγκ μισθών και φροντίζουμε για θέσεις εργασίας, από τις οποίες μπορεί ένας άνθρωπος να ζήσει καλά και με ασφάλεια.

## 5 ΓΙΑ ΠΡΟΣΙΤΕΣ ΚΑΤΟΙΚΙΕΣ.

Η κατοικία είναι ένα θεμελιώδες δικαίωμα και πρέπει να είναι προσιτή. Θέτουμε σε κίνηση την κατασκευή κατοικιών και εισαγάγουμε ένα φρένο στις τιμές των ενοικίων.

Bitte im  
Wahlamt  
abgeben  
oder  
ausreichend  
frankieren.

**An das Wahlamt  
der Stadt/Gemeinde**

(Straße\*)

(PLZ\*) (Ort\*)

**ABSENDER**  
Hier den angemeldeten (Erst-)Wohnsitz und Ihr Geburtsdatum angeben.

Geburtsdatum

\*Die Adresse Ihres Wahlamtes erfragen Sie bitte bei Ihrer Stadt/Gemeinde.